

Afdeling B : Meesters-, vak- en dienstpersoneel

Rang 43 : Eerste vakman;
Rang 42 : Autobestuurder-mecanicien.

Ons bekend om gevoegd te worden bij Ons besluit van 6 oktober 1983.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Onderwijs,
D. COENS.
De Minister van Onderwijs,
A. BERTOUILLE

N. 84 — 1930

4 APRIL 1984

Koninklijk besluit tot vaststelling van het taalkader van het Nationaal Waarborgfonds voor Schoolgebouwen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 11, § 1, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 4 van 18 april 1967;

Gelet op de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, inzonderheid op de artikelen 13 en 21 tot 22bis, gewijzigd bij de wet van 11 juli 1973;

Gelet op de wetten betreffende het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 november 1966 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de ambtenaren onderworpen aan het statuut van het rijkspersoneel, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen, gewijzigd door het koninklijk besluit van 13 januari 1981;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 oktober 1983 tot vaststelling van de organieke personeelsformatie van het Nationaal Waarborgfonds voor Schoolgebouwen;

Overwegende dat voldaan werd aan de voorschriften van artikel 54, tweede lid, van voornoemde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken;

Gelet op het advies nr. 15.195/I/P van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht, gegeven op 13 oktober 1983;

Op de voordracht van Onze Ministers van Onderwijs,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De indeling in taalkaders van de betrekkingen voorzien bij het koninklijk besluit van 6 oktober 1983 tot vaststelling van de organieke personeelsformatie van het Nationaal Waarborgfonds voor Schoolgebouwen geschiedt als volgt :

Section B : Personnel administratif de maîtrise, de métier et de service

Rang 43 : Premier ouvrier spécialiste;
Rang 42 : Conducteur d'auto-mécanicien.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 6 octobre 1983.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre de l'Education nationale,
D. COENS
Le Ministre de l'Education nationale,
A. BERTOUILLE

F. 84 — 1930

4 AVRIL 1984

Arrêté royal portant fixation du cadre linguistique du Fonds national de Garantie des Bâtiments scolaires

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 11, § 1er, modifié par l'arrêté royal n° 4 du 18 avril 1967;

Vu la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, notamment les articles 13 et 21 à 22bis, modifié par la loi du 11 juillet 1973;

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966;

Vu l'arrêté royal du 30 novembre 1966 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents soumis au statut des agents de l'Etat, qui constituent un même degré de la hiérarchie, modifié par l'arrêté royal du 13 janvier 1981;

Vu l'arrêté royal du 6 octobre 1983 portant fixation du cadre organique du personnel du Fonds national de Garantie des Bâtiments scolaires;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, second alinéa, des lois précitées sur l'emploi des langues en matière administrative;

Vu l'avis n° 15.195/I/P de la Commission permanente de Contrôle linguistique, donné le 13 octobre 1983;

Sur la proposition de Nos Ministres de l'Education nationale,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. La répartition en cadres linguistiques des emplois prévus par l'arrêté royal du 6 octobre 1983 fixant le cadre organique du personnel du Fonds national de Garantie des Bâtiments scolaires, s'établit comme suit :

Trappen van de hiërarchie — Degrés de la hiérarchie	Nederlands kader Aantal betrekkingen — Cadre néerlandais Nombre d'emplois	Frans kader Aantal betrekkingen — Cadre français Nombre d'emplois
1	1	1
1	1	1
3	1	1
4	4	4
5	1	1
6	1	1
7	5	5
8	1	1
10	2	2
12	1	1

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Ministers van Onderwijs zijn belast, ieder wat hem betreft, met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 4 april 1984.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Onderwijs,
D. COENS

De Minister van Onderwijs,
A. BERTOUILLE

N.84 -- 1931

4 APRIL 1984. -- Koninklijk besluit tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de personeelsleden van het Nationaal Waarborgfonds voor Schoolgebouwen, die een zelfde trap van de hiërarchie vormen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 11, § 1, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 4 van 18 april 1967;

Gelet op de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, inzonderheid op de artikelen 13 en 21 tot 22bis, gewijzigd bij de wet van 11 juli 1973;

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1973 tot vaststelling van het statuut van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 oktober 1983 tot uitbreiding aan het Nationaal Waarborgfonds voor Schoolgebouwen van de werkingssfeer van het koninklijk besluit van 8 januari 1973 tot vaststelling van het statuut van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 oktober 1983 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Nationaal Waarborgfonds voor Schoolgebouwen;

Overwegende dat voldaan werd aan de voorschriften van artikel 54, tweede lid, van voornoemde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken;

Gelet op het advies nr. 15.194/I/P van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht, gegeven op 13 oktober 1983;

Op de voordracht van Onze Ministers van Onderwijs,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Met het oog op de toepassing op de personeelsleden van het Nationaal Waarborgfonds voor Schoolgebouwen van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, worden de verschillende graden die een zelfde trap van de hiërarchie vormen vastgesteld als volgt :

- 1e trap : de graden ingedeeld in de rangen 16 en 15;
- 2e trap : de graden ingedeeld in de rang 13;
- 3e trap : de graden ingedeeld in de rang 11;
- 4e trap : de graden ingedeeld in de rang 10;
- 5e trap : de graden ingedeeld in de rang 24;
- 6e trap : de graden ingedeeld in de rang 22;
- 7e trap : de graden ingedeeld in de rangen 21 en 20;
- 8e trap : de graden ingedeeld in de rang 34;
- 10e trap : de graden ingedeeld in de rang 30;
- 12e trap : de graden ingedeeld in de rang 42.

Art. 2. Voor de toepassing van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, wordt de vlakke loopbaan en de ambtenaar die titularis is van een dergelijke loopbaan, onder de laagste graad hiervan gerangschikt.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Nos Ministres de l'Education nationale sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 4 avril 1984:

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre de l'Education nationale,
D. COENS

Le Ministre de l'Education nationale,
A. BERTOUILLE

F.84 -- 1931

4 AVRIL 1984. -- Arrêté royal déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents du Fonds national de Garantie des Bâtiments scolaires, qui constituent un même degré de la hiérarchie

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 11, § 1er, modifié par l'arrêté royal n° 4 du 18 avril 1967;

Vu la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, notamment les articles 13 et 21 à 22bis, modifiés par la loi du 11 juillet 1973;

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43;

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 1973 fixant le statut du personnel de certains organismes d'intérêt public;

Vu l'arrêté royal du 6 octobre 1983 étendant au Fonds national de Garantie des Bâtiments scolaires le champ d'application de l'arrêté royal du 8 janvier 1973 fixant le statut du personnel de certains organismes d'intérêt public;

Vu l'arrêté royal du 6 octobre 1983 portant fixation du cadre organique du personnel du Fonds national de Garantie des Bâtiments scolaires;

Attendu qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, alinéa 2, des lois précitées sur l'emploi des langues en matière administrative;

Vu l'avis n° 15.194/I/P de la Commission permanente de contrôle linguistique, donné le 13 octobre 1983;

Sur la proposition de Nos Ministres de l'Education nationale,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. En vue de l'application aux agents du Fonds national de Garantie des Bâtiments scolaires, de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les divers grades constituant un même degré de la hiérarchie sont déterminés de la façon suivante :

- 1er degré : les grades répartis dans les rangs 16 et 15;
- 2e degré : les grades répartis dans le rang 13;
- 3e degré : les grades répartis dans le rang 11;
- 4e degré : les grades répartis dans le rang 10;
- 5e degré : les grades répartis dans le rang 24;
- 6e degré : les grades répartis dans le rang 22;
- 7e degré : les grades répartis dans les rangs 21 et 20;
- 8e degré : les grades répartis dans le rang 34;
- 10e degré : les grades répartis dans le rang 30;
- 12e degré : les grades répartis dans le rang 42.

Art. 2. Pour l'application des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, la carrière plane et l'agent titulaire d'une telle carrière sont classés au grade le moins élevé que celle-ci comporte.